

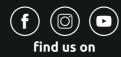
age range: from 12 months up to 60 months **max:** 25 kg



MANUAL INSTRUCTION

designed in EU

V1.2



CONTENT

EN		<u> </u>	7
ES	Instrucciones de uso		9
	Istruzione per l'uso		11
FR	Mode d'emploi		13
BG	Инструкция за употреба		15
GR	ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΡΕΚΛΑΣ		17
AR	دليل التعليمات		19
DE	Bedienungsanleitung		21
CZ	Návod k použití		23
HU	Használati utasítás		25
RU	Инструкция по експлуатации		27
SRB ME	Uputstvo za upotrebu	29	具態級級場
RO	Instrucţiuni de utilizare	31	187001889420
NL	Gebruikshandleiding	33	
AL	Insruksion për përdorim	35	
TR	Kullanim talimati	37	
PL	Instrukcja użytkownika	40	台灣資源的
MK	Упатствата за употреба	42	TELEVISION ROUGH

EN-Scan the QR code to get more product information and manual instruction in more languages. Download QR Scanner App onto your device. ES- Escanee el código QR para obtener más información sobre el producto y su manual de uso en varios idiomas. Descargue en su dispositivo la aplicación de Lector de códigos QR.

IT-Scansiona il codice QR per ottenere maggiori informazioni sul prodotto e istruzioni manuali in più lingue. Scarica l'app QR Scanner sul tuo dispositivo.

FR-Scannez le code QR pour obtenir plus d'informations sur le produit et le manuel d'utilisation (disponible en plusieurs langues). Téléchargez l'application QR Scanner sur votre appareil

BG-Сканирайте QR кода, за да получите повече информация за продукта и инструкция за употреба на повече езици. Изтеглете приложението QR скенер на устройството си.

GR-Σάρωση του κώδικα QR για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν και οδηγίες χρήσης σε περισσότερες γλώσσες. Κατεβάστε την εφαρμογή QR Scanner στη συσκευή σας.

على جهازك. QR Scanner للحصول على العزيد من معلومات المنتج وتعليمات الاستخدام بلغات متعددة. قم بتنزيل تطبيق QR و مسحر مز الاستجابة السريعة ضونيًا -AR

DE-Um weitere Produktinformationen sowie die Bedienungsanleitung in weiteren Sprachen zu erhalten, bitten wir Sie den QR-Code zu scannen. Bitte downloaden Sie die QR Scanner-App auf Ihr Handy oder Tablet.

CZ- Naskenujte QR kód a získejte další informace o produktu a pokyny k použití ve více jazycích. Stáhněte si aplikaci QR skener do svého zařízení.

HU-A QR-kód beszkennelésével bővebb információkhoz és összeszerelési útmutatóhoz juthat további nyelveken. Amennyiben szükséges, töltsön le QR-kód olvasó alkalmazást a készülékére.

RU-Отсканируйте QR-код, чтобы получить больше информации о продукте и инструкции по эксплуатации на других языках. Загрузите приложение QR Scanner на свое устройство.

SRB/HR/ME/BIH

Skenirajte QR kod kako bi ste dobili više informacija o proizvodu i uputsva za upotrebu na više jezika. Preuzmite aplikaciju QR Scanner na svoj uređaj.

RO-Scanati codul QR pentru a obtine mai multe informatii despre produs si manualul de instructiuni in mai multe limbi. Descarcati aplicatia QR Scanner pe dispozitivul dvs.

NL -Scan de QR code voor meer productinformatie en de handleiding in meerdere talen. Download de QR scanner app op je apparaat om te scannen.

AL-Skanoni kodin QR për të marrë më shumë informacion rreth produktit dhe për të hapur manualin në më shumë gjuhë. Shkarkoni aplikacionin QR Scanner në celularin tuaj.

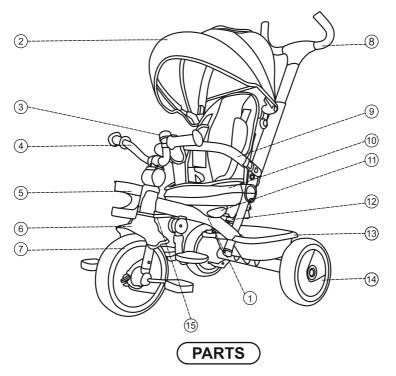
TR-Detaylı ürün bilgisi ve çoklu dilde kullanma klavuzu için QR kodu okutunuz. QR barkod okuyucuyu cihazınıza indiriniz.

PL-Zeskánuj kod QY, aby otrzymać więcej informacji, oraz instrukcję użytkowania w większej ilości języków. Pobierz aplikację skanera kodów QR na twoje urządzenie.

МК-Скенирај го QR кодот за да добиеш повеќе информации за производот и упатство за користење,на повеќе јазици.Симнете ја апликацијата QR Scanner App на вашиот уред.

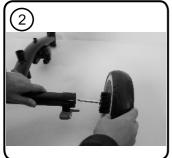
FEATURES

Picture 1

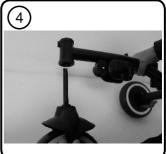




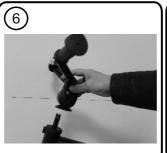


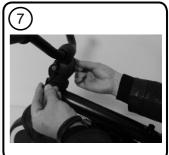




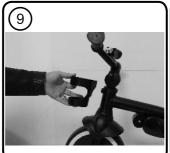


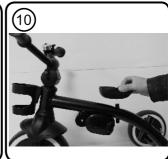








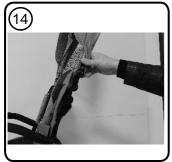










































INPORTANTE: ¡GUÁRDELO PARA **ES)** FUTURAS CONSULTAS! ¡LEA **DETENIDAMENTE!**

(REQUISITOS DE SEGURIDAD)

1. ADVERTENCIA: ¡Nunca deje al niño desatendido!

2. ADVERTENCIA: ¡Es recomendable llevar el kit de protección!

(casco, rodilleras, quantes y coderas)

- 3. ADVERTENCIA: Durante su uso es preciso utilizar el equipo de protección personal! No debe montarlo en la vía pública destinada a vehículos motorizados. Capacidad de carga máxima de 25
- 4. ADVERTENCIA: Después de desembalar las piezas, guarde todo el material de embalaje y envoltorio de plástico.
- 5. ADVERTENCIA: El niño necesita tener el desarrollo de habilidades especiales para usar el triciclo con el fin de evitar caídas o accidentes de tránsito que podrán causar lesiones al niño y a los terceros.
- 6. ADVERTENCIA: Diseñado para los niños de edad entre 12 60 meses
- 7. ADVERTENCIA: No debe ser utilizado por niños mayores de 60 meses debido a la durabilidad insuficiente.
- 8. ADVERTENCIA: El ensamble debe ser realizado únicamente por un adulto.
- 9. ADVERTENCIA: Antes de que el niño empieza a montar el triciclo, debe enséñele cómo pisar sobre el reposapiés, cómo operar los manillares, muéstrale cómo puede girar con los pedales, también cómo subir y bajar. En caso de que el niño no puede manejar el triciclo por sí mismo, sostenga el triciclo por barra de control. Enseñar al niño a no colgar las piernas hacia afuera.
- 10. ADVERTENCIA: El triciclo se debe montar sobre terrenos planos y bien pavimentados. Está prohibido manejarlo por escaleras, puentes, charcos, carreteras, autopistas y superficies irregulares. Mientras el niño está manejando queda prohibido empujarlo.
- 11. ADVERTENCIA: Soporta un niño con peso máximo de 25 kg v está diseñado solamente para llevar un niño. No sobrecargue a fin de evitar que el niño sufra lesiones.
- 12. ADVERTENCIA: Lea detenidamente las instrucciones y guárdalas para futuras consultas. El incumplimiento de las instrucciones puede causar lesiones en cuanto a su hijo
- 13. ADVERTENCIA: Asegúrese de que el cinturón de seguridad está fijado adecuadamente.
- 14. ADVERTENCIA: Antes de usar el producto verifique que todos los componentes estén conectados.
- 15. ADVERTENCIA: No apto para niños menores de 12 meses. Piezas pequeñas: peligro de asfixia.
- 16. Precaución! Si su triciclo está equipado en la rueda delantera con un dispositivo de rueda libre ajustable, pedales desmontables o un botón de "manilla libre", por favor tenga en cuenta lo siguiente: Cuando la barra (de control parental) esta retirada el sistema de rueda libre en la rueda delantera debe guedar desactivado!
- 17. ADVERTENCIA: ¡Para evitar lesiones graves, siempre utilice el cinturón de seguridad!
- 18. ADVERTENCIA! ¡Antes del primer uso del producto, retire todos los materiales publicitarios del mismo, así como los dispositivos utilizados para fijarlos al producto.
- 19. ADVERTENCIA: ¡Mantener alejado del fuego!
- 20. ADVERTENCIA: ¡Las imágenes de la página de inicio y dentro de las instrucciones en orientativas y puedon diferir del resolución." orientativas y pueden diferir del producto real!

EN 71-1,2,3

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- 1. Compruebe el estado del triciclo antes de utilizarlo. Si haya piezas rotas o dañadas, reemplácelas inmediatamente. Asegúrese regularmente de que no haya pernos sueltos.
- 2. No deje el triciclo en lugares húmedos, muy frio o muy cálidos.
- 3. Limpie el triciclo con un paño humedecido.



4. PRECAUCION: Si el triciclo se ha utilizado en la playa, límpielo para eliminar arena o sal de los mecanismos móviles y de las ruedas.

PARTES

Immagine 1

- A. Bastidor
- B. Capota
- C. Campana
- D. Manillar
- E. Copa
- F. Guardabarros
- G. Horquilla delantera
- H. Control parental

- I. Barra de parachoques
- J. Asiento
- K. Almohadilla del asiento
- L. Base de control parental
- M. Cesta
- N. Ruedas traseras 2 piezas
- O. Varilla de ajuste
- P. Tornillo del asiento
- Q. Herramienta para atornillar
- R. Herramienta para atornillar tuercas

ASSEMBLAGGIO E UTILIZZO DEL TRICICLO

- 1. Instalación de las ruedas traseras: instale las ruedas traseras en el eje y asegúrese de escuchar un "clic" (Foto 1). Para quitar, presione el botón y extraiga la rueda.
- 2. Instalación del guardabarros: pase el tubo de la horquilla a través de la abertura del guardabarros. Oriente el guardabarros de modo que el marcador quede en el exterior (Foto 3).
- 3. Montaje de la horquilla: pase el tubo de la horquilla delantera a través del orificio del bastidor (Foto 4).
- **4.** Instalación del manillar: detornille el perno del manillar y retírelo (Foto 5). Encaja el manillar en el tubo de la horquilla asegurándose de que los agujeros coincidan (Foto 6), introduce el tornillo en el agujero y atorníllalo sin apretar demasiado (Foto 7, 8). Plegar el manillar pulsar el botón rojo.
- 5. Colocar la copa en el bastidor (Foto 9).
- **6.** Montaje del asiento: coloque la almohadilla del asiento en el bastidor, orientándola para que coincida con su orificio y la forma (Foto 10). Coloque el asiento sobre la almohadilla, luego pase el perno a través del orificio en el marco y enrósquelo en el casquillo del asiento (Foto 11). Ajuste el ángulo del respaldo presionando la manija ubicada en la parte posterior. Desenrosque el perno debajo del asiento, gírelo en la dirección deseada o muévalo hacia adelante o hacia atrás, luego vuelva a atornillar el perno para fijarlo.
- 7. Montaje de la barra de parachoques encaje las dos partes de la barra de parachoques en los orificios laterales del respaldo (Foto 12). Pase un lado de la barra por el agujero de la entrepierna (Foto 13), luego úne los dos lados y asegúrese de que queden bloqueados.
- 8. Instale la capota en el respaldo (Foto 14). Despliegue la capota empujándola hacia adelante. Para retirar la capota del respaldo, tire de sus dos extremos hacia arriba.
- 9. Instalación del control parental: desenrosque el tornillo en la parte inferior del control parental y luego retire la tapa protectora (Foto 15). Enrosque el tubo en el casquillo del marco (Foto 16), luego vuelva a colocar la tapa protectora y atornille el perno. (Fotos 17, 18, 19).
- 10. Instalación de la varilla de ajuste: tome la varilla de ajuste e inserte el extremo en forma de Z de la varilla de ajuste en el orificio del guardabarros (Foto 20), luego colóquela en posición horizontal. Tome el extremo libre de la varilla de ajuste e insértelo en el orificio a la base del control parental y atornille la tuerca (Fotos 21, 22, 23).
- 11. Montaje del control parental: instale la manija en la base del control parental. Empújelo hacia abajo sobre la base, manteniendo la orientación del pasador con respecto al orificio, hasta que escuche un "clic".¡Atención! Abroche la palanca en la posición hacia arriba para bloquear el control parental en su lugar (foto 24). Para quitar la manija, empuje la palanca hacia adentro (hacia abajo) y tire de la manija de control parental hacia arriba.
- **12.** Ajuste de la altura del control parental: presione el pasador hacia adentro y luego ajústelo a la posición deseada hacia arriba o hacia abajo.
- **13.** Instalación de portaequipajes: Retire el perno del orificio del marco (Foto 25). Monte el portaequipajes en el marco para que los orificios coincidan, luego atornille el perno para asegurarlo (Fotos 26, 27).
- 14. Regulación del movimiento de los pedales de las ruedas delanteras Gire la perilla de la rueda delantera en sentido contrario a las agujas del reloj, para fijar los pedales para rotación de las ruedas. Gire la perilla de la rueda delantera en el sentido de las agujas del reloj para activar el libre movimiento de los pedales de las ruedas.
- **15.** Ajuste del reposapiés: presione hacia abajo el botón cilíndrico y gire el reposapiés, luego extienda las almohadillas hacia un lado.
- **16.** Retirar el respaldo del asiento: presione los dos botones laterales al mismo tiempo y luego levante el respaldo (Foto 28).

10

Didis Ltd.Bulgaria, Shumen, 6 Trakia-iztok Street
Phone: +359 54 850 830
e-mails: home.market@didis-ltd.com;
export@didis-ltd.com

Дидис ООД България, Шумен, "Тракия-изток" 6 Тел. +359 54 850 830 e-mails: home.market@didis-ltd.com; export@didis-ltd.com